

Kopodpisani se dopisati na listaju.  
Prispala sa pisma listaju po 5  
svaki redak. Oglas od 6 redak  
više je; ili u slučaju opetovanja  
za pogodbo sa upravom. Novci se  
daju poštarskom naputnicom (as-  
tagno postalo) na administraciju  
„Naša Sloga“. Ime, preimno i naz.  
bilu poštu valja tuđno označiti.

Komu list nedodaje na vreme,  
oko to juvi odpravniku u otvo-  
renu plamu, ka kojo se ne plaća  
poštarno, ako se izvana napiše:  
„Reklamacija“.

# NAŠA SLOGA

Poučni, gospodarski i politički list.

Izdati svakog četvrtka na cijelom  
srku.

Dopisi se povraćaju ako se i  
otiskuju.

Nobiljeguvani listovi se ne primaju.  
Predplata s posturinom stoji 5  
for., za sukladne 2 for. na godinu.  
Razinjeno for. 21, i 1 za pul go-  
dino. Izvančarne više poštarnina

Na mali jedan broj 5 novi

Uredništvo i administracija nalazi  
se u Via Farzato br. 1.

## Carevinsko vieće.

Beč 9. novembra 1891.

Poznato je, da carevinsko vieće zasjeda već od 8. prošloga mjeseca. Bit će takodjer poznato čitateljem veleničenjena lista „Naša Sloga“, da se ljetos razpravlja proračun na dobu, to jest prije nego li započne godina, za koju se proračun razpravlja. Za tekuću godinu 1891. svršala je razprava proračuna jedva u julu iste godine, tako da se bješće potrošilo više od polovice onoga, što se je imalo razpraviti i odobriti, da se potroši. Ljetos, za buduću godinu 1892., počelo se jo razpravljati proračun već mjeseca oktobra i nade je, da će bit razprava gotova prije svrhe ove godine, odnosno prije božićnih blagdana. Zato će pak zemaljski odbori imati i moći trošiti bez da se dotiče proračune razpravi i odobri, pošto će zemaljski sabori zasjedati jedva početkom godine 1892., za koju još nisu glasovali proračuna. Dakle lani je zastala država, ljetos zastaju pokrajine. Je li mora prva ili druga zastati? Je li uzroka za što je lani zastala ona, a ljetos ove? Za što ta promjena? To sve će znati najbolje oni, koji tim ravnaju, nego li mi laici.

Medjutim, proračun se razpravlja nešto različno od drugih godina. Prije je proračunski odbor uzmajmane tri tjedna razpravljao proračun prije nego li je pred kuću dosao. Nečlanovi tog odbora malo su imali poslu u to doba; članovi dosta i preveć, da pak nastavljaju svoj rad u kući. Oni bijahu s jedne strane utrudjeni, a i morali su na mnogo opetovati u kući ono, što su već u odboru govorili. Sad je nošto drugačije, i reko bi praktičnije. U glavnom samo cifre se razpravljaju u odboru, dočim se želje i pritužbe izražaju u ciekolupnom vieću. Tim su prilično razterete članovi odbora, ili bar nemoraju dva put jednih te istih stvari ići. A tim su jače zabavljeni svi zastupnici.

Od naših hrvatskih i slovenskih zastupnika nije jih mnogo do sad govorilo. Da pravo rečem i manjka jih prilično skoro cieło vrieme što viće zasjeda.

Gоворio je dr. Gregorčić kod ministarstva unutarnjih poslova o nekim testah u Goričkoj.

Dr. Gregorčić kod ministarstva bogoslovja govorio je za poboljšanje dohotaka članova nekih kaptola, među njima imenito i Krčkoga.

Kanonik Klun kod ministarstva nastave zagovarao je ustrojenje slovenskih paralela u Celju, Gorići i Trstu; opet ustrojenje bar nižeg hrvatskog gimnazija u Pazinu, i oživotvorjenje nižega slovenskog gimnazija u Kranju. Naveo je upravo drastičnih razloga, govorerečih za sve te zahtjeve. Da li s većim uspjehom nego li je drugda on i drugi, vidit ćemo. Za sve se ima veće srca nego li za nas, pače se neosvrće nit rječmi na naše želje, i istinu opravdane i zakonite zahtjeve.

Kod razprave o pučkih školah govoriti će jedan ili dvojica iz skupine hrvatsko-slovenske. Tu će bit uzeti u osobit obzir odnosa u Koruškoj, a budu li dvojica govorili, tad takodjer odnosaši u Primorju.

Kako bude, izvjestit će Vas i Vaše čitatelje. Do sad sam čuo, jer sam viđao, da imate prema prostoru za izbore, koji su hipno bili mnogo znamenitiji za nas istarske Hrvate i Slovence, nego li ovdejšnje razprave. Hvala probudjenoj svjetlosti čestitoga našega naroda, ti su izbori izpalji, uz sve protivnosti u raznih strana, povoljno i po naš narod dično, ajano i slavno. Čast biračem i izbornikom, i svim, koji su jih u njihovom nastojanju poduprli. Sbilja s radostju može za taj narod raditi svaki njegov sin. Dr. Laginja može se opravdano ponositi, kadaš se i ponosi, što zastupa taj narod. Živio zajedno sa svojimi birači i izbornicima, sa čestitim Hrvati i Slovenci zapadne Istre!

\* \* \*

Beč 17. nov. 1891.

Već sam danas osam dana pisao, da je gospodin zastupnik kanonik Klun govorio za ustrojenje slovenskih i hrvatskih srednjih paralela ili škola. Isti gospodin zastupnik izrekao je petak dane 13. t. m. kod naslova o pučkih školah znamenit govor — znamenit radu svoga sadržaja i radi debate, koju je prouzrokovao, a da Bog, bio znamenit i u posliedicah.

Predpostaviv, da su želje i zahtjevi išli za tim, da se ustroje vjerske skole, da se poboljša gospodarsko stanje, i da u pučkih školama bude naukovnim jezikom materinski jezik djece, razpravlja ob ovom trećem zahtjevu. U Kranjskoj da se postle dočiljih borbalih tomu zahtjevu zadovoljilo; u drugih zemljah, u kojih obitavaju Slovenci (i Hrvati), da borba još traje.

Veliku tvrdokornost glede pučkoga školstva kaže „u mnogom obziru irentističkem dalmatnom okuženju tršćanski municipij“, gdje nije još pošlo za rukom školskoj upravi, da se napravi zemaljski školski zakon, i gdje se još nije ustrojila ni jedna pučka škola, premima u gradu do 15.000 Slovaca, prem je preko 1400 njih prošlo za takove škole, i prem potrebu takovih škola pokazuju najbolje obujnost, da privatnu, predu malo godina po družtvu sv. Cirila i Metoda ustrojenu školu, polazi preko 400 djece. Municipij je protivan javnoj pučkoj školskoj školi u gradu Trstu, a školskoj upravi nije napravila nijemu uporabila one eneržije, koju je uporabila naprava ljubljanskemu gradskom vieću, koje se je u svojo doba protivilo ustrojenju njemačke škole na prošloj 219 roditelja. Govornik se nuda, da će školska uprava to popraviti što se je zakrivilo.

Ne manje zle nastavlja govornik, su okolnosti u Koruškoj, za Slovence. Tamo ima preko 100.000 Slovaca, a obstoje samo jedna slovenska pučka

škola, 92 utrakvističke, i nekoliko njemačkih, prem su od slovenske djece polažene. „Utrakvističke“ su tako uredjene, da se u prvih 2 godinah slovenski podučavaju, u daljnjih godinah njemački, a slovenski podučaje se samo kao predmet, i to u zadnjih urah pouke, skupno za djece raznih školskih godina. Na tih školama ima učitelja, koji su slovenski neznaju.

Pučanstvo, mještanska školska vieća, občinska zastupstva tuže se na to stanje; prose ustrojenje slovenskih škola za slovensku djevcu, al njihove prošnje i utoči bivaju ili naprosto odbijeni, ili svakojakim močetarenjem vraćani, ili pak niti pošljani na oblasti, na koja su upravljeni. Sve svoje tvrdnje podupire govornik na vodom danu, mjeseca godine i broja dočinenih odluka. Trebalo bi urediti podjeljiti za Korušku tako, da se uzmognu uzgajati i slovenski učitelji, da se imenuju kot, školski nadzornici, koji poznaju i slovenski jezik, da se školskim oblastim u Koruškoj naloži, nek se strogo drže zakona u rješavanju školskih pitanja.

Govor osnivajući se na činjenicu i zakonu bio je često, prečesto odobravan od Slovenaca, Hrvata i Čeha. Na svrsi osobito se je na raznih strana pljeskalo i ugovorni čestitalo.

Ministar za bogoslovje i nastavu, zadobiv rječ, reče, da hoće neke opazke učiniti predgovorniku. Prije svega da mora u obranu uzeti školske oblasti u Koruškoj, jer da neima u kući drugoga, koji bi jih branio. On odbija, ako se već unaprijed (a priori) tvrdi, da će to oblasti pristrano postupati. Tvrdnje gosp. predgovornika, da su jednostrane. Nekoga kot. školskoga nadzornika, za kojega je tvrdio gosp. Klun, da je bio odpušten na prosti pritužbu nekih, bez da je proti njemu bila iztraga vodjena i bez da je o tom znao predsjednik zemaljskoga školskoga vieća u Kranjskoj, da se jo odjavlja i da će se druge, koji isto zakriveni, što je on zakriven. Učitelju glasbe na zahtjevu u Ljubljani neznajućega slovenskoga jezika, imenovan je je za to, jer je u glasbi bio izpitani, dočim drugi nisu bili izpitani u glasbi, a znali su slovenski jezik. Prelazeći na Korušku priznaje, da jo samo jedna slovenska škola, da ima neresenih utoka i prošnja; dodaje, da je 9. novembra 1891. zemaljsko školsko vieće koruško izdalо neku naredbu glede poduzimanja slovenskoga jezika. Još jedno da mora opaziti, naime da bi reči, da se po nekoj osnovi radi na to, da se rusi mirno zajedničko življene između Niemaca i Slovenaca u Koruškoj, i da se školi poznavaju njemačkoga jezika. Nege, poznanje njemačkoga jezika je svim izobrazbenim u Austriji neobuhodno potrebito (Na to nastane silno pljeskanje na lievici a još silnije protuslovljene i prosvjedi sa strane pravih slovenskih zastupnika.)

Ministar optuže svoju pravnu tvrdnju, pošto se je bura ntišala, i istinu opravdane i zakonite zahtjeve.

tvrdeć, da poznaje nje mačkoga jezika samom puku koristi, imenito u gospodarstvenom obziru. Oni, koji protivno tomu rade, uzimaju veliku odgovornost na se. To bi moglo škoditi njihovim sunarodnikom. (Lievica odbrava. Na desnici veliko gibanje i psi-kanje).

Govor ministrov prouzrokovao je volike nezadovoljstvo nesamo kod Slovenaca i Hrvata, nego i kod Čeha i Poljaka, u občine kod svih, kojim je svet materinski jezik, ako i nije njemački. Malo se je marilo što su još drugi govornici o pučkom školstvu govorili. Gledalo se je samo na to, kako da se odgovori na ministrov govor. Svi Česi (Mladočesi) i svi Slovenci i Hrvati upisali su se kao govornici sumo, da uzmognu jedan između njih dobiti zadnju rječ, pošto se je razprava zaključila. I tu se je vidjelo, gdje su nam braća, gdje saveznici, gdje podupiratelji. Mladočesi, svi, su se upisali, da zajedno s Hrvati i Slovenci izaberu glavnoga govornika, ili da koji njih od najboljih ministru kakav je zasludio odgovori, budu da glasaju za onoga Slovenca ili Hrvata, koji bi u ime prvih odgovorio. Zadnji ipak ponudi se i bi izabran kao glavni govornik zast. prof. Šuklje. Pošto bi se već kasna ura, pretožilo se je glavnu razpravu za drugi dan, subotu dane 14. t. m. Radoznao se je čekalo na svih strana, što će i kako glavni govornik reći. Ovoga zasjedanja nije se možda tako pomjivo slušalo, sa svih strana i ministri, osobito Gauc i Šenborn, kako taj govor. Svoju zaslužnu je govornik gosp. Šuklje. Pošto bi se već kasna ura, pretožilo se je glavnu razpravu za drugi dan, subotu dane 14. t. m. Radoznao se je čekalo na svih strana, što će i kako glavni govornik reći. Ovoga zasjedanja nije se možda tako pomjivo slušalo, sa svih strana i ministri, osobito Gauc i Šenborn, kako taj govor. Svoju zaslužnu je govornik gosp. Šuklje. Pošto bi se već kasna ura, pretožilo se je glavnu razpravu za drugi dan, subotu dane 14. t. m. Radoznao se je čekalo na svih strana, što će i kako glavni govornik reći. Tekom cijelog govora su mu odobravali koliki Slovenci i Hrvati, toli Česi svih strana. Nekako iznenadjeno gledala su oba spomenuta ministra. Na svrsi se je govorniku ponovno odozvao, pljeskalo i čestitalo od strane spomenutih Slavena, kao takodjer Poljaka, u občine od strane svih osim ljevičara, koji su moralni mučati, da pak pljeskaju svomu govorniku, makar kako je govorio.

Koliko je hvalevredan govor g. Šuklje-ta, toli je svo začudilo, kad se je baš njega uz neke druge vidilo, da je glasovo za trošak naslova o pučkom školstvu. Da je on, i da su drugi Slovenci htjeli, bilo bi došlo do imenidžnoga glasovanja, i pri pomanjkanju članova ljevice, moguće, da dočini nasev ne bi primljen, pošto bi Česi bili glasovali proti, pošto bi njim se i antisemiti bili pridružili, kad bi to Slovenci htjeli i isto učinili, i pošto su skoro svi Poljaci izasli. Jedva ukratčenjem dočini troškova, koja bi bila vlast drugačio smogla, bio bi počat govor g. Šuklje-ta, bio bi pravi, stvarni odgovor na govor g. ministra.

Slovenci i Hrvati posavjetovali su se toga dana, što njim je činiti uslid govora g. ministra. Klub konservativaca se je takodjer uslijed toga sastao i pogovorio. I Poljaci su se raz-



# Drug o izdanje.

Prilog „Naše Sloga“ k br. 47.

libi u Jurčićovoj, 3. troje vrati u Krive u Zvonečoj, 4. i troje vrati u Skrapnu u Zvonečoj, II. kastavsko stolno vino i to; 5. Zemetsko orno, 6. Šordičko orno, 7. Matuljško orno, 8. Matuljško bielo, 9. Matuljško bielo drugo vrati.

Od svakog vrati po tri staklenke. Vino od godine, 1800., natječene nokojo prije a nekoje onde su buđe u staklenke.

Kamenko bilo je liepo izklesano po kljesaru. A ntun Pošćica od Bani. Onaj tvari i lepi kamen od Bani poznat je i rabe ga i za spomenike a osobito za skalne, stupove, skrile itd. a od ovoga od Milhi na novom oltaru u sv. Mateju ju kuću kolono vrlo krasne (kao i na oltarim novijih u Kastvu itd.), dođim kamen od krije u Skrapne igleždu, kao i u mramor, još lepši nego onaj od Milhi.

Onome prigodom izručio je g. Jelušiću 1. Miroslav Grošmanu kastavskog kamena iz Rubečova županije, i to bio log takodjer lepog kamena za spomenike i oltare (to je bio u kući lepo izdelan kub. kvadrat, valjda od dobe p.č. Ernesta Jelušića);

2. Dukeš Antun Diračić s. k. kicu iz kamone dobe, pred 10 godinu nadjenio u njegovu posjedu pred gradom pod zidinama Kastva i 3. Turak u Ante dekan okamnu u formi kruglje, nadjenu u Kastavčini; to bijaše sve u njihovo ime izloženo.

U svojoj imo izložio je g. Jelušić domaćeg maslinovog ulja (iz Kraja Močevina) i malinovca iz domaćih malinja.

I. Četvrtiš je tom prigodom poslao rokiju i ulja kao dodatak onomu, što je osobno prije sam izložio tamo.

Vino zametsko dao je g. Monjac F. ranu Pilipović vistar i župan u Zagatu, što ga je kupio od Franu Sušanu-Marku od Ćukovića, a jer su Ricćani, koji obično k Pilipu ne mogu dolaze, pojavili isto vino, da vredni u botilje skrjnje, izprazio je vistar cielu baću u botilje.

Sordičko vino dobavljenje je kod vistara g. S. d. o. d. Ivanu Jurčiću u kod Serdoči. Načeo baću, koju je sparao sa sejama na Križevicu.

Matuljško vino kod vistara g. Šindića i vekoslava u Matuljih.

Veseli smo što je porota tako sjajno odlikovala kastavsko vino, koje traže vrlo mnogo u bližnjoj okolici, osobito pak u Rici. Tim odlikovanjem došlo je onđejanje vino još na bolji glas a g. Jelušiću izprazio je vistar cielu baću u botilje.

Promjene na sudu u Pazinu bile su u koncem prošloga mjeseca. Dosadani adjunkt g. Domink Harabaglia, koji je vodio kazenu struku, premješten je u istom svojstvu u zemaljskom sudu u Trtu. Adjunkt g. Ivan Oktetić premješten je na svoju molbu u istom svojstvu u Sožanu. Osvomu omoumojibče oblijubljencu adjunktu imamo takodjer zahvaliti, da se još hrvatski jezik udomaćio kod pazinskog suda.

Držao se je u tom pogledu postojećih zakona i propisa, kojih bi se moralni svrni sudci držati. Lad je probijen, drugi za njima moraju istim putem koracati, jer je pitano o jošku ovđe već rešeno.

Na mjesto ove dvojice stupio zaduđiva nova adjunkta. Jedan je g. Božo Milinović, dosada prislušnik u Pazinu, rodom iz Boke kotorske, to poznajo oni jezik u govoru i pismu.

Druži je g. Dr. Barzelot, rodom iz Rovinja. Kažu da je položio sududički izpit i u hrvatskom jeziku. Poslednje vriome bio je dodeljen na službovanje kao prislušnik kotarskom sudu na Voloskom.

Talijanska depučacija kod ministra Taaffe-a. Čitamo u bečkim novinama, da se je depučacija Talijana Istra, obtočena od objektu zastupnika Talijana Istra Bartoli i Rizzi, to prijednika dr. Gambini, podala k-misitru Taaffe-u, da se prizna i naša silja prevedena od s. u. s. e. Slavonija u vremenu izbora. Neznam da li su išli svoje glave ili napukom onih, koji su jih podupirali da zadnjega bija proti Hrvatom i Slovencem. Srakako pak moramo reći, da, ako nije pritužba bezobzarena, je bar amešana za onoga, koj poznata odnosao u Istri.

Talijanski protesti. Po bečkim novinama dozvajemo, da su istarski Talijani podnosi carovinsku vjeću tri protesta proti izboru fiducijsara, koji su dijelomice glasovale za dra. Laginju a dijelomice i predstavljajućim sa žajom, da sam opteđim prije onako ugodnu zabaru priprevit izvole.

Hrvatska čitaonica u Građiću priređuju u nedjelju dan 22. o m. vespelju na slijedećim programom: 1. Pozdrav predsjedniku. 2. Čurčka, pjeva mužki zbor.

izbornih mjestih jest občinska uprava u talijanskim rukuh, Talijani sastavili su izbornu listu, talijansku komisiju rukovodili su izbor fiducijsara. Imali su dakle sve u svojih rukuh pa ipak protestiraju proti izboru! Tko da se to ne uobiđe, koga da takav postupak noženenci? Istarski Talijani protestiraju dakle proti vlastitom djelu! Međutim nam je drogo, da tako postupaju jer će doći bar do razprave u carovinskom vjeću prigodom verificacije izbora dra. Laginje, te će i tako i strani svjet doznači što i kako su vrše izbore u Istri. Gospodu Talijanu možemo unapred uveriti, da njima svijet nijihov protesti nista pomoći neće, dobitia će ih tokom naši protesti predstaviti čitavom svijetu u pravoj slici.

Frošlava pobjeda. Iz raznih stranu Istra pišu nam, kako su juh prostavili u rečištu družištih i sastanci ili kako kame tekr prostaviti sjajnu pobedu u zapadnoj Istri.

Medju prvimi, koji proslavile narodnu pobedu, bijahu naši diđani Kastavci, koji su i sa graničenjem mazura najavili takodjer Kastavčini narodni pjev; za njima pripravljaju se Opatijci i Volešćaci. Kršnji Buzecani proslavljaju pobjedu najprije doma a dne 8. t. m. uputile se u Livanđe, da uz braću iz Oprtaljčine slave riedku srećenost.

Proslavili su tu pobedu i naši prijatelji sa Motovunčinim, Višnjančinim, Po-

rečinjima te u puljskom kotaru.

Svuda se slavilo junacke birače i izbornike, kojima se može doista ponositi narodni zastupnik g. dr. M. Laginja, kako se oni u vijnu već davno ponose.

Iz Dobrinja na otoku Krku primisimo dne 14. t. m. sljedeće redke od prijateljske ruke: Jarljam Vam prežalostnu vijest, da je dne 9. t. m. preminuo najljepši dobiti od 30 godina izvrsni občinski tajnik g. Nikolaj Battagliari. Još pred kavkli 20 dana bijaše mod nama zdar i vesao, a danas ga nezma više!

Potrojnik bijašo rodem Bakran, al ovilj 7—8 godina, što je medju nama shizija, smatranu ga Dobrinjčići već za svega. To su pokazali i pri njegovu sprovođu, na kojeg je sve bez razlike poliklike, plaćaju za svojim „Skrivnjom“. Lukha ti bila Niko over hrvatska istarska zemljica, koju si taliko ljubio!

„Tržaška posojilnica in hranilnica, registrirana zadruga u ozemljem površtvom“. Pod tim naslovom stupila je ovđe u život slovenska posojilnica i štodianica dne 3. t. m. To je prvi novčani zarod slavonija u Trstu, od kojega naše občinstvo očekuje mnogo koristi. U ravnateljskoj brijanici izabrana slijedila gospoda: V. M. Živoj ravnatelj; Dr. M. Pretner podravnatelj; članovi: I. Abram, Kr. Dejak; Fr. Djeleni; Iv. Sabec; Iv. Vlačić i Fr. Žitko. U nadzorni odbor: Iv. Naberger; Vj. Grebenec; Iv. Manko; O. Polley; J. Perhove;

Svoje prostorije imalo za sada u ulici: Molin piccolo br. 1, gdje jo slovenko radničko društvo. Urednici dne 10.—12 prije podne u sredohod od 3—4 po podne.

Predsjedništvo političkoga društva „Ednost“ sazvilo za nedjelju dne 22. t. m. u 10. sati u jutro u prostorije dolaskoga podpornoga društva (Via Molin piccolo br. 1.) gdje udobnik i zamjenik je sjednici, na kojih će se razpravljati vrlo važno pitanje, da li se željiti, da se k sjednici vidi pozvani dostave.

Odbor ženske podružnice „sv. Cirila i Metoda“ u Trstu javlja našemu občinstvu, da je počeo sabirati slijedare za „Bokšnicu“, koju će priroditi dne 22. decembra slovenskog dječjeg otočnjeg vrtića kod sv.

Jakova i najispravnijim učenikom u učenjnom slovenske pučke škole „sv. Cirila i Metoda“ kod sv. Jakova u Trstu. Preporučamo našim roditeljima, da se ovom zgodom ajeto naše siromašno mladeži, te da idu na ruke poštrenim izbornočnim.

Pošto je „Težaška Škola“ obdržavano prošle subote u ljevoj dvorani „Maly“, izlazo je — kako se to punje pravom od našega dječjoga „Škole“ očekivati moglo — vrlo sjajno. Občinstva nebiješe kano obično na sljedećim sokočuljivim poseljima, no mnoge prijatelje njegovo valje ovaj put izvršiti radi strašno bura, koja je ono vederi upravo biesnala.

Pošto je ipak u srakom obziru vrlo krasno uspjelo, a to je glavno, i na tomu čestitamo odboru, pjevaru, tamburšicom i predstavljajućim sa žajom, da sam opteđim prije onako ugodnu zabaru priprevit izvole.

Hrvatska čitaonica u Građiću priređuju u nedjelju dan 22. o m. vespelju na slijedećim programom: 1. Pozdrav predsjedniku. 2. Čurčka, pjeva mužki zbor.

3. Domovina, deklamacija. 4. U boj od IV. pl. Zajca, pjeva mužki zbor. 5. Domjavna noć, saligra u jednom činu. 6. Smješna narodna pjesama, pjeva mužki zbor. 7. T o m b o l a. 8. Skupna vječera. Početak noćne u 6. satu večer. — Uzlaznina za usobu 10 novč.

Iz Gržinjana javljaju nam, da su na tamjanom občinu uređeni obč. izbori za 16. i 17. t. m. Iz pripravih reč bi, da će ovaj put za stalno sudjelovati i naša stranka. Do sada bijaše uvršten samo jedna stranka: talijansko-hrvatska; nu u zadnjem vremenu reč bi, da su nekoj razbijetili kmetovi uvidili kamo jih vodi aleacija hrvatska — uvidili su, da dosta danih zastupnici nisu bili vrijedni, da upravljuju onom občinom — spoznali su, da su občinu doveli da ruba propasti — pa su stoga digli na noge, da se otočnu jarina nemarne gospode, to da izaberi u zastupstvu muževe avro kri, osobno poštovanju i razumijevanje.

Pobjedu težko da bude naša straka ovaj put slavila, ali borba će biti, a bez te nećemo nam spasa. Proporučujemo osobito Zavrskom i Gržinjanom krasu, Kukertom, Jugovom, Butturon i onim pustinjama u Sterni, da se slože u bratsko kolo, pa nak stožno glasuju za kmetstvu listu. Dalako nih vam budu gospoda i zastupnici muževa avro kri, osobno poštovanju i razumijevanje.

Pobjedu težko da bude naša straka ovaj put slavila, ali borba će biti, a bez te nećemo nam spasa. Proporučujemo osobito Zavrskom i Gržinjanom krasu, Kukertom, Jugovom, Butturon i onim pustinjama u Sterni, da se slože u bratsko kolo, pa nak stožno glasuju za kmetstvu listu. Dalako nih vam budu gospoda i zastupnici muževa avro kri, osobno poštovanju i razumijevanje.

U Ždronju glasovalo je za nas ovaj put više nego li drugi put; čest našim biračem, a osobito hrvata Čekinu iz Ždronja i And. Markožiću — Živil!

Čest i hrvata pak svim mladićem, koji su pratili birače i strazili do svršetka izbora.

Protivnici napali su u krčmi P. Farkina iz Brd, a knjenjem na kosti kod M. B. braću Mateju i Andreju Ručiću i Ivana Palčiću iz Gradića, koji zadobili i krvavu ranu, onda Ant. Šaula i Blaža Pavlića iz Gradića.

Posljed izbora nastoli se naši bud u kakvoj krčmi izvan grada, bud u privatnoj kući, pri tuj uz čau vino, veseli razgovor i odnjevljeno živiočlje aprovoli dobar dio noći. Tako oto rukovodili su naši prvi izbor fiducijsara u Optlju, koji je gotovo 100 naših birača od sv. Luciju u grad. Čest mi! Živil! Skrbeli su mnogo i Keko Segar i Bastian Ručić i Ž. Čopić.

U Ždronju glasovalo je za nas ovaj put više nego li drugi put; čest našim biračem, a osobito hrvata Čekinu iz Ždronja i And. Markožiću — Živil!

U Ždronju nam pišu, da tamošnji občinari žele, da bi koj od naših ljudi postavio ondu jedan dučan (botegu) jer da tamošnji krajelj doru previše našu kmetovu; sve da prodavaju preškupu. Imajući pred očima onu: „svoj k svojem“ preparamo je našim ljudima, da tu poslije dođe dučan u krčmu; naši će podporu kod svih dobromislih kmetova iz Ždronjštine i okolice. Naših protivnika nema da se čuvamo, trebamo da jih materijalno da se potpuno, pa kad ne bude u kesi novaca, nobude zanovetnja. Isto bi bilo jakko dobro, da bi tkog od naših otvorio jedan dučan kod sv. Lucije blizu Optlje, gdje bi go to dobro nadgrovio, jer upravo na križištu trih cesta; zvi kmetovi jednoglasno govorile, da bi se oni ovdje podnijeli, a vidi, da bi tkog od naših otvorio jedan dučan kod sv. Lucije blizu Optlje, gdje bi go to dobro nadgrovio, jer upravo na križištu trih cesta; zvi kmetovi jednoglasno govorile, da bi se oni ovdje alžili kod našeg živjeljka. Istu stvar žele i kmetovi u župi Sterni, da bi i ondu tkogod od naših postavio krčmu i dučan. Neć promisiti dokle koga se toče stvar, pa neko se pozari. U Trstu kod naših trgovaca naći će za prvi put potrebite stvari i na vjeru.

**Opet zapliena.** I Današnji broj zaplieni nam je državno odvjetništvo radi dvihi viesih i to vies: „Iz Buzeta pišu nam dne 25. oktobra“ i drugu vies: „Nova slika iz hrvatske poviesti“.

Da ne budu i ovoga čedna naši čitatelji bez lista, priredili smo drugo izdanje izpustiv zaplijenjene viesi.

Iz Kastavčine pišu nam 16 t. m. Kako Vam bijaš javljeno razvane bijaše za dne 8. t. m. občinska slijedica ponavljaje zato, da se imenuje občinskog zamjenjnika ili geometra. Zastupstvo se sastalo u imenovanju bijaše Fordinu a pl. V. Čin. Činov na predlog obč. savjetniku g. Mata Širolo jednoglasno, pošto se je zastupstvo osvajdalo s po njegovim svjedočebom, da je najbolji molitelj. Uđio je na visokoj školi u Beču a u govoru i pismanu poznao hrvatski, slovenjanski, italijanski i njemacki jezik. Dobro je, da je i šumski tehnik, jer takova treba vještina, kojom sumo, osobito pridružiti občinu, nisu najbolje providjeno sa potrebitim upravljanjem, pošto privremeni upravitelj obč. sumo g. kojim su kruški pristav na Voloskom neovjez u svrhu sljubu na Voloskom na svu kreje zadovoljiti ovaj občini.

Tim inačenjovanjem pokazalo je naše zastupstvo sijajno, da paži ponajprije na sposobnosti moštva, nipošto pak na osudu. Čast mi!

Zadnju Vučku vicer o potrebitih premjenah kod budućeg zastupstva vijo se svakom dopala, ali se kaže što bodo, prve žene mora biti i to radikalnih akcija, nimo napredovati a ne nazadovati. Toliko već uchiede ikonu i bez obzira na sveobec, već jedino radisanje stvari i obdoritog dobra.

Zastupnik.

Iz Vabriga kod Poreča primisivo iz veljačke ruke slediće redko: „Srdanac pozdrav našemu vriđućemu zastupniku dobituru Matku Legioninu! Dugo vremena smo te nosili u dubini sreća našega preljubljeni zastupniče; z velikom mukom i trpljenjem smo te zakonito zadobili. Šanti zastupnički puno vika života trogla i branji narod tvoj, braću Hrvate i Slovence u carskom Bedu, pak da puši nebeske roze i blagoslova vrhove i vrhu tvorega naroda u Istri pade. Dakle živo noš mudri zastupnik dobitur Matku Legioninu!

Srdačno pozdravljanje skupno šalju svi naši viri Vabrežani veleconjenim našim Spinčićem živo Matku Legioninu! Živici Viskolaš Spinčić živo M. M. puni svakoga blagoslova nebeskoga amen!“

Naćelnički kratkog pamćenja. Dne 28. pr. u obavili so izbori fiducijske i občini Oprtalje. Po propisih zakona glasovala je unaprje izborna komisija, a prvi kao njezin predsjednik občinski načelnik gosp. Ivan Zonta. Vladu zastupao je komesar gosp. Gironceli. G. načelnik nije dobio legitimaciju ilu ju je izgubio, to je glasovao bez iste izgavarajući se, da nezna kamo ju je zavrgao. Poslijje komisije dočekao je na red g. Anton Antonac iz Brda kraj Oprtalje. Predstaviti se komisiji, javi da je zaboravio legitimaciju i da želi glasovati. Prvi se tomu uprozvodio g. načelnik iztaknuv, da se bez legitimacije ne može glasovati. Komisar predbacio je načelniku, da je on ipak glasovao i bez legitimacije, pak da bi to imalo valjati i za Antonaako ga komisija poznaće, da je to on. Na to se opet prijavil g. načelnik očitovali odlično, da on g. Antonca nepozna; drugi član komisije občinski savjetnik Pauletičić izjavio isto, dočekao je kazao član komisije Chrevante, da bi tu mogao biti Antonac ali i tko drugi. Članovi komisije Belli i Antonac Fortunato izjavili su odlično, da to je g. Antonac i da ga članovi komisije poznaju kako sami sebe, ali da se sada pričinjavaju kako da ga neobi poznali.

Na to je komesar zahtjevao, da se dopusti g. Antoncu glasovati, što je on i učinio. Toliko o tom dogadjaju, a sada parčice tumača.

G. Anton Antonac jest jedan između najboljih posjednika na Oprtaljčini; poznat je radi tega a osobito pokuši njegovog značaja i poštova od svakoga u gradu i na selu. U gradu Oprtalje neima osobe, koja ga neobi poznala. S občinskim načelnikom jesu od starine prijatelji, dapače kumi, granični vijim posjedi, jedan drugogu pogostili su stotinu puta — pak gosp. načelnik imade sreća i obraza pred citavom komisijom kazati: „... a ne poznam toga i ove jake“. Kao što poznava načelnik gosp. Antonac, da ga poznaju i svu ostalu članovu komisije, ali ga zatajilo jedino radi toga, što g. Antonac netradi u šaronačko-krušuljski rog; što složno hodi i radi sa ostalim kmetovima na Oprtaljčini i napokon što, je kao poštov i čestit muž došao i dne 23. pr. m. da glasuje za muževu svoju krv, za osobu narodnoga povjerenja, za poštovanju od pete do glave. G. Antonac je imao kod svih legitimaciju, ali video, da se igra g. načelnik sa komisijom kad je kao prvi imao ea legitimaciju glasovati, nebjedje pokazati legitimaciju, da vidi što će na to zakon i pravici ljudišći načelnik.

Ipak igra načelnika nije valjala jer mu ju je g. Antonac mužki prebio saramotiv njega i one, koji ga nechtjedeče priznati.

Pa'ako je žalostno i sramotno za slavni grad Portole, koji sakriva, u svojih zidinah 72 letora, da imade občinski savjetnik, koji izjavljuju javno i službeno, da nepoznuju osobu, koju u istinu poznaju, tim žalostnije i tim sramotnije je po slavni grad Portole, što njegov prvi gradjanin (primo Cittadino) nepozna po belom danu, pri zdravim očim i kod trične pameti svoga prijatelja od starine, svoga susjeda u podjelu, svoga čestoga gosta, dapače svoga kuma.

Už žalost i sramoto imade gradjanini sramnoga Oprtalja i u nesreću, da jo njih prvi gradjanin kratkog pamćenja.

Iz Opatije pišu nam 10. t. m. Usljed sijajne pobjede u zapadnoj Istri prigodom izbora našeg diđnog Leginju o dogovorilo se "više rođoljuba iz Opatije, Voloskog i

susjednih mjeseta, da će se dne 18. t. m. u sastati kod skupne veleru u našem družtvu "Zora", da u prijateljskom krugu proslave taj veličanstven dogodaj. Pozvani će biti naši pozvatili rođoljubi iz Liburnije, a biti će naša dobro došao svatko, koji našem se pridruži, da proslavi s nama u veselju sijajnu pobedu našu premile u brdu u zapadnoj Istri.

Za prizivanje veleru i svoga što je i tim spojeno sastavljen bijaće posebni odaber, u kojem zasjedaju ovlašćeni i voloski rođoljubi.

Nadamo se, da će se posivu odzavati mnogi naši istomjeljenici, napose oni iz bližih mjeseta, knos iz Voloskog, Kastav, Rukavacko strane, iz Lovrana itd. itd. kojim kličemo već unaprijed: dobro nam došli! (Molimo prijatelje, da se sute i našega lista par rudaka. Op. Ured.)

Iz Klane (občina Kastav) pišu nam 11. t. m. Među najostojitijimi učiteljima hrvatske pučke škole u Istri zauzimaju bez dvojba jedno od prvih mjesto naš veleriodni učitelj g. Jakov u Luzzinu. Skroman i tih kano nevin djevojčice jur dugo u našem mjestu širem narodu prosvjetu i podučavanju djevojčica i odrašao u narodnom gospodarstvu. Njegov školski vrt, osobito voloski odsjek, može služiti kano uzor svakom učitelju. G. Luzzin popunjava potroštučku nauku u gospodarstvu praktičnim vješćama toli krasno i plodno, da se u tom male koji učitelj u pokrajini s njim mjeriti može.

Tako valjan i čestit učitelj slavio je dne 14. t. m. dvadesetpetogodišnjicu svoga učiteljevanja, što je voć samo po sebi vanjan dogodaj za svakoga učitelja, a tim važniji po njega, koji može kazati mirnom saviesuću i ponosnim čolom: učinio sam u zadavaju dužnost. Da, naš g. Luzin nije ni kano učitelj ni kao nadušnik nikada propustio učiniti svoju svetu dužnost, to ga radi tega štuju i cione oje govili predpostavljeni i pučanstvo naše podobćine uz stovanje pridonosa mu iskrenu zahvalu i arđaunu ljubav.

Kao prijatelj njegov i puka želim u moje sjeće i ovoga posljednjega, da bi još dugo onaku marljivo i radno slijao plo donoseno sjeme nauke među našem čestitom pučanstvom, pak da bi u visokoj starosti u zadržljivoj uživan obilan plod svoga potvrđenoga i nesobičnoga djelovanja. (Pri držujemo se iz svoga sreća ovim toplim željam ključu prijatelju Jakovu arđaunu: na mnogo ga je! Op. Ured.)

Iz Pazina našem juviliču, da se je tamo dne 4. ovoga mjeseca malo prije polnoći pojavila vatra u kući Stjepana Naginovića u gradu Pazinu. Alarmirano pučanstvo priskoči da avili strana na mjesto požara, gdje se je za 10 minuta nalazila občinska stražaljka, te je tako neumornim radom gradskih stražara i cijelog pučanstva za pol sata svladana vatra. Počinjena škoda nije znatna; kuća sama osigurana je kod banke Slavije.

Na mjesto požara pripiseli su okolo polnoči od strane c. kr. političke oblasti g. prof. Wolkenstein, c. kr. kotarski komesar, a od strane občine načelnik Dr. Dukić.

Osim ovih vidimo na licu požara c. kr. žandarmeriju, c. kr. finansijsku stražu i prodostojniku pazinske željezničke postaje. Ipak je pomoglo. U br. 40. "N" a e 81 o g e potučio se naš prijatelj iz Pule, da mu bijaće dopisnica urušena dne 7. septembra poslije podne, koja je stigla tamo dne 8. istoga mjeseca, te da je k njemu stigao prije prijatelj nego li dopisnica, kojom je dan prije svoj dolazak načinio. Sl. ravnateljstvo pošta i brožava povelo je uslijed one pritužbo iztragu te nam javlja, da rečena dopisnica nebitiša na vreme adresatu radi tega urušena, što predgradije "Voruda" nespada u redovito dostavljanje pisama ali da je isto ravnateljstvo odlučio, da se unapred i u redeno predgradje dostavljaju poštne pošiljke na vreme kano i u samom gradu Puli.

Priznavajući ovim blagohotno suručanje sl. c. kr. ravnateljstva pošta i brožava u Tratu izrazujemo opravданo želju, da bi se izvolio ovdernuti i na ostalo naše pritužbu, kano ono primjerice o poštarski odpravnici u Baški, Lošinju itd. o kojih bijaće govoru u naših brojevih postologa mjesecu; no dalje na opravданo zahvalu našega pučanstva, da c. kr. poštarski uredi nabavu u talijansko takodjor hrvatske ili slovenske poštice, tabele, tiskovine itd. U ostalom mi imade proti pojedinjenim pošte odpravljeljom u Istri jošto pritužbu u torbici, te može ju sl. ravnateljstvu prvi zgodom na blagohotno uvaženje predočiti.

Učiteljski žepni koledar. Učiteljsko društvo "požurka deoline" izdati će za god. u 1892. žepni koledar. Ta žepna knji-

žica sadržavati će popis cijelokupnoga hrvatskoga učiteljstva i mjesto, gdje su škole. Osim toga biti će u njem u najkratčim ponajglavnije bilježke stoga mnoga, što učitelja u njegovom svakudanjem učiteljskom i školskom životu može zanimati.

Tako žepno koledaro imade učiteljstvo i drugi država i pokrajina, a imaju ih odavni i drugi stališti. Ovo učiteljsko društvo misli, da bi se izdanjem takovo žepno knjižice odudžilo prijevoj potrobi u Želji svakoga učitelja i učiteljice.

Knjižica će se stampati u Zagrebu, to će biti udešena u prikladnom malom formatu za žep, a biti će i ukucno rezana. Stojati će najviše do 80 novčića, a predbrojniči dobit će ju do Božića u ruke. Sav dijati prihod priložiti će se zakladi za budući učiteljski konvikt u Zagrebu.

Na temelju toga molj podpisani upravni odbor će se rođoljubno našem učiteljstvu, da ga u tom poduzeću podpmognje predbrojnicom na to zanimivo djelo. Obzirom na samu stvar, a i na plementu svrhu, kojom je čest dobitak smanjenja, nuda se odbor, da će ga svaki učitelj i učiteljice poduprijeti.

Predbrojnici neka se izvole podpisati nomen odboru javiti do kraju studena ove godine.

Upravni odbor učitelj. društva "požurka deoline".

Stroj profesora Belušića za brojenje vremena, prevalonjega puta itd. kojim pred okružnim predstojnikom Seine (Pariz). Profesor Belušić usavršio je svoj stroj "brinomjer" ili velocimetar, te ga je pred loži predstojničtvu okružja Seine, koje ga uvaža u pravku sastavljaju razne odbore, kamo one javnih radnija, javnih cesta, javnih koliba itd. Predstojničtvu redovnog okružja odlučio je na predlog generalnog nadzornika mostova i cesta, ravnatelja paričkih radnji slike:

§ 1. Prihvaden je za porabu Pariza i okolice, po ustanova odluke 7. junija 1890., u imonito u njoj navedenih očekiva, stroj za brojenje i izkaz prevalonjih kilometara, postavljan u Tratu, omak, kakav je prikazan kod ureda za nadzor kojice ravnateljstvo javnih cesta, ali pod uvjetom, da ga bude slobodno modifisirati u smislu izvješća ravnateljstva javnih cesta od 21. jula 1891. i drugoje kako bude praksa za nužno pokazala kroz pre mješevi uporabe popriješno kod 100 prvih strojeva prednje javnoj uporabi.

§ 2. Ova odluka vrijedit će samo ako budu g. Kamensarović i drugi prihvati od ravnateljstva koje francuzku državu, a sihom u Parizu, koje će mjesto njih graditi i izrabljivati njihove strojeve u Parizu, po ustanova programu i propisa priloženih odluci.

§ 3. Proujene, koje bi se pokazale nužno tekom vremena, moraju biti posebno dozvoljeno i mijedan takav stroj ne smije se predati javnoj porabi bez novog bilježovanja.

§ 4. Kočije providjeno novim "brojačem" dužne će biti držati vrlo vidljivi znak, prihvoden po ravnateljstvu, da se upozori občinu i tako izbjegne propiranju mjeđu putnicu i kojiboji.

§ 5. Občinu će biti obvezano dozvano i mijedan takav stroj ne smije se predati javnoj porabi bez novog bilježovanja.

§ 6. Troškovi tiska i priopljivanja oglasa, predviđeni u prednjom članku, biti će na teret g. Kamensarovića i druga ili državu, koje će ih zamjeniti.

§ 7. Prodaje se ravnateljstvo javnih radnji paričkih izvadjanje ove odluke.

U Parizu 11. augusta 1891.  
Za predsjednika i odbor, generalni tajnik predstojničtvu:

A. Laurenceau.

Članovi "Matice hrvatske", za upravnu godinu 1890. u Istri. Ugoditi dema bez dvoje našim učiteljstvom oko njim priobčimo broj članova iz Istre veleriodnog kojizvenog društva "Matice Hrvatske" u Zagrebu. Činimo to tim radju pošto se namamo, da će ovo brojke potaknuti, da se učlane svi oni naši učitelji, koji nisu još članovi "Matice" a mogli bi to uz male volje i poštovnosti biti. — Beogradske-Mostarske 12. Boljici 1. Buje 1. Buzet 15. Cres 15. Kanfanar 1. Kastav 42. Kopar 40. Krk 56. Lošinj 17. Lovran 1. Opatija 13. Osor 3. Pazin 28. Pula 20. Trest 48. Vodice 1. Voleško 29. Ukupno 333 člana.

U ostalom mi imade proti pojedinjenim pošte odpravljeljom u Istri jošto pritužbu u torbici, te može ju sl. ravnateljstvu prvi zgodom na blagohotno uvaženje predočiti.

Učiteljski žepni koledar. Učiteljsko društvo "požurka deoline" izdati će za god. u 1892. žepni koledar. Ta žepna knji-

žica sadržavati će popis cijelokupnoga hrvatskoga učiteljstva i mjesto, gdje su škole. Osim toga biti će u njem u najkratčim ponajglavnije bilježke stoga mnoga, što učitelja u njegovom svakudanjem učiteljskom i školskom životu može zanimati.

Tako žepno koledaro imade učiteljstvo i drugi država i pokrajina, a imaju ih odavni i drugi stališti. Ovo učiteljsko društvo misli, da bi se izdanjem takovo žepno knjižice odudžilo prijevoj potrobi u Želji svakoga učitelja i učiteljice.

JEDINU SLAVENSKU

# TISKARU U TRSTU

Ista prima i obavija svaku naručbu bilo koje vrsti knjigotiskarskoga posla na preporuči se osobito za ovo vrati izdavanje kao n. pr.:

za župne urede, ekružnice, račune, list. artiju i zavilke s napisom, preporučene karte, posjetilice, zaručne i vjencane objave, pozive, rasporede, ulazne, oglaš. pravila, izvješće, zaključne račune, rođendanske, punomoći, očenike, jestvenike, evakvovrste skriptike, izvodne cedule, knjige itd.

Uvjerenja se p. n. občinstvo, da će nam biti osobita briga, p. n. naručitelj u svakom pogledu zadovoljiti koli brzom i točnom izdvojbenom, tolikom členom i luksumom izradbom.

Oda ima na prodaj sledeća knjige:

Kratko besilo za nadavljalne tečje ljeđskih želja u gospodarjev, u posk cijena prije 50 novčića

za 40 novčića tvrdi vozazan

Božićni obrazci sastavili B. Trnovec

za 40 novčića

Vilim Tol, prevod Cegnove

za 40 novčića

Ljubišni prevod J. Lebana

Filip prevod Križmane

Antigona prevod Križmane

Pisoma o zivotu preova A. K. Istrailin

za 40 novčića

Istra pismena A. K.

Ova se knjige jako prikladno za darove o praznicima rato ih sl. občinstvu preporučamo.

Druži u zalinu (ekslusivu) vještine potrebne tiskarne i knjige za orlovne urede.

Kod naručivanja tiskarne i drugog, molimo naznačiti točno na naručbu i dodjeli naslov (adresu) naručitelja.

Za obilnu naručbu preporuča se

## Tiskara Dolenc

Piazza Caserma št. 2. (uhoz vla Pesa).

## Assicurazioni generali.

v Trsta

(društvo je ustanovljeno leta 1881.)

To društvo je rastegnulo svoje delovanje na vse veže zavarovanje poslovno pa: na zavarovanje proti požaru – zavarovanje po morju in po kopnem odspodnoga blaga in zavarovanje na življenje.

Društvo glavnica in rezerva

dne 31. decembra 1890. f. 43,803,871 22

Premije za poterjali v naslednjih letih

f. 24,167 806 81

Glašica za zavorovanje življenja dne 31. decembra 1890 f. 124,121,441.72

Plaćane povratila:

a) u lotu 1890 f. 8,435,827-21

decembra 1890 f. 235,717,707-43

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

Letni računi, izkaz dosadašnjih plaćanih odgovornosti, tarife in pogoje za zavorovanje in spletu načinjenje pojasnila se do 31. decembra 1890 v Trestu u uradu društva: Via della Stazione št. 8897 v lastni hiši.

11-12

frana s franceskoga, članana je bila u "Vrhbosni" god. 1889. i 1890., a ova je povez veća, g. A. t. u. J. a. g. a. t. i. s. s. n. j. m. o. d. k. o. g. a. Jedna i drugu izdaje preć kapitol s namjorom, da se izgrije u sreima čitatelja ljubav prema Isusu Kristu, Sinu Božju živoga. — Cenna je knjiza, koja broji 147 str. velike osmione, 30 novč., a dobiva se kod uredništva "Vrhbosne".

"Putne crteže iz svete zemlje", napisao Dr. Andrija J. a. g. a. t. i. s. s. n. j. m. o. d. k. o. g. a. kanouli vrhbosanski. Naknadno kapitol Vrhbosanskog, Sarajevo. Tiskara "Bosansko pošto" 1891. — Ova zanimljiva knjiga običa 328 str. velike osmione za 35 slika, od kojih 8 florisa. Razpada se na 29 poglavija, a sadržaje opis puta iz Sarajeva preko Zagroba, Rieku i Alexandriju, a odavde preko Kaire i Suezkoga kanala u Palestinu, Jeruzalem i ostala mjestata svete zemlje; odavde pak preko Carigrada i Bugarske natrag u Sarajevu. — Cenna joj je 1. for. 80 novč., a dobiva se kod uredništva "Vrhbosne" u Sarajevu.

#### Listnica uredničtva.

Gosp. I. M. Stigla nam je ona kritika, ali preobzirom kao što bismo radi izbora, nemoćemo nju i kojašta drugo jošće priobzići. Štampate se dakle; prijateljski Vam odzdrav!

#### Listnica upravnice.

Uplatili su daljo za "N. S. Čit. Bolovar for. 2.50. — M. J. Heršek for. 10.50. — M. A. Žunić for. 4. — V. A. Dobrinj for. 1. — Obč. ur. Dobrinj for. 6. — Čit. Zadar for. 2.50. — M. N. Punat for. 2. — Čit. Gospodar for. 2. — M. S. Rloški for. 1. — Čit. Makarski for. 2.50. — Zora Opatin for. 2.50. — K. J. Tar for. 5. — Čit. Rloški for. 2.50. — T. A. Kastav for. 5. — T. M. Štrbac for. 2.50. — V. I. Trst for. 5. — Čit. Ključno for. 1.25. — G. M. Trst for. 5. — P. E. Karlović for. 4.50. — K. P. Kaldini for. 1. — Int. Zeit. Zagreb for. 2.25. — K. V. sv. Matej for. 2.25. — P. i. Varaždin for. 2.50. — Čit. Split for. 2. — O. J. Pazin for. 2.50. — M. I. Kopar for. 2.50. — K. I. Mošćenac for. 2.50. — P. N. Horčić for. 2.50. — Čit. Borsen for. 2.50. — N. Dona, Pakar for. 2.50. — R. F. Wolfgang for. 1. — K. J. Šulin for. 1. — F. P. Golgorica for. 2. — Čit. Kastav for. 5. — N. M. Matibor (glas) for. 2. — Čit. Košutnjak for. 1.25. — Br. sv. Ivan for. 1. — R. A. Poček for. 1. — S. I. Mongašić for. 1. — Čit. Jastrebarsko for. 2.50. — Old. Oljuh, Volosko (glas) for. 5. — J. M. Vulosoški for. 2. — N. A. Pičan for. 2.50. — R. E. Komun for. 2.50. — K. S. Grdošević for. 2.50. — R. F. Šeguđić for. 2. — C. I. Omah for. 2.25. — V. F. Šestak for. 2. — Z. F. Poljanec for. 3.50. — L. J. Štrbac for. 2.50. — F. dr. I. Poček for. 2.50. — Čit. Dubrovnik for. 2.50. — S. I. Predovića for. 2. — S. M. Pazin for. 5. — Čit. Progradra for. 1.50. — U. I. Kanfanar for. 2.50. — Hr. eksp. tanki Zagreb for. 2.50. — Hrv. I. Štef. Zagreb for. 3.75. — B. B. Franić for. 2. — Čit. Gjurovac for. 2. — M. L. Pula for. 1.25. — V. N. Pula for. 1. — M. J. Baškić for. 5. — A. J. Karlovina for. 2.50. — K. A. Dobrinj for. 2.50. — M. B. Beli for. 2.50. — F. dr. N. Krk (glas) for. 4. — G. dr. A. Rab for. 2. — D. A. Krk for. 1. — A. Šinj for. 4. — J. A. Kastav for. 1. — M. Tisno for. 4. — B. M. Rieka for. 2. — K. I. Pazin for. 2.50. — M. I. Luborika for. 2. — V. I. Pazin for. 1. — B. X. Kastav for. 7. — V. I. Rieka for. 5. — S. fr. B. Uglađene for. 2. — P. Kanfanar for. 2.50. — J. M. Matibor for. 2.50. — D. J. Valun for. 5. (Dodatak sledi.)

Gosp. F. R. K. 13. Uplatili su 4. sept. 1890. r. 2. odpolno mješta, prijateljski odzdrav.

Gosp. D. učitaju u B. Primorje for. 3. Želimo da odbijemo kao Istrani i Hrvati naš list i da su predložite — kako volete — na koji ćeći list. Dali je to rodoljubivo, pitajte svoju vlast.

#### Lutrijski brojevi

Dne 7. novembra

Beč	62	80	75	27	57
Tomešvar	24	42	32	21	12
Grac	2	55	79	26	81
Innsbruck	55	65	60	62	77

Dne 11. novembra

Bruno	17	37	40	89	3
-------	----	----	----	----	---

Dne 14. novembra

Prag	3	31	25	80	51
Linz	35	80	89	90	79
Budapest	54	16	2	21	83

Dne 18. novembra

Prag	74	70	23	60	35
Lavor	78	20	17	5	64
Innsbruck	36	65	54	86	61
Hermanstadt	25	20	22	73	90

#### Priopšteno.\*

Slavnomu uredničtu „Naše Sluge“

u Trstu.

Na obranu latine molim Vas gosp. uredniče najljubljnije, da u budućem broju vjenčane „Naše Sluge“ uvrstite kao izpravak dopisanu pod naslovom „Iz Kastavskog občina“ uvrštenog u posljednjem broju od 5. novembra 1891. — da se čuti, hvala Srđanju, posevama zdravim, što je svim običnjom dobro znano, dakle i dotičnom

\* Za časne pod ovim naslovom neodgovara redničtvu.

gosp. dopisaniku tim više, što se bilježi občinskim zastupnikom.

Izmiješljena je baš, da so u občini širi glos, da neću već primiti načelničke časti, jer se du sada u tom absolutno ništa izrazio nisam, a kad bude došlo vrijeme na rod će već znati i odlučiti po svojoj volji i uvidljivosti makar i nepitajući savjeta dotičnog gosp. občinskog zastupnika.

Kastav 9. novembra 1891.

Glavni občinski Kastav:  
Munic.

#### Javna zahvala.

Štrvani težkom žalost za predragim našim sinom, odnosno bratom gosp. Nikolom Battagliarijem, občinskim tajnikom u Dobrinju (u otoku Krku) izričemo našu duboku harnost prečasnom svećenstvu, slavnom občinskom zastupstvu i svim onim, koji su svojom prisutnošću i pomoći pritekli prigodom bolesti i smrti.

Raztužena obitelj

U Bakru 12 studenoga 1891.  
Battagliarini.

#### UZAJEMNO DRUŽSTVO „La Mutua“

The Mutual Life Insurance Company of  
NEW YORK

Najbohatiji i najjači osiguravajuće družvo na život.

utemeljena 1860. u pukoj uzajemnosti.

Jamčevna zaklada

s 1. siječnja 1891. for. 357 miliona

Austrijska podružnica po ministarstvu dozvoljena u tom izječanju ostalim međunarodnim družtvom.

Koli zakonita kucija toli sve pričuve premija austrijskoga poslovanja estaju uloženi u Austriji.

Primjeri, 10-25

policia, koje su iztiču:

Primjer br. 1.

Police br. 44511 učinila se inješčivog osiguranja za 10000 dolara (for. 25000) izitiču suda. Izplaćena premija iznosi sumo 5032.50 dolara došim je onaj, koji ima pravo na tu izplatu, primio povrh osigurano svote od 10000 dolara takođe: unisti prihod 6052 dolara, ukupno dakle 16052 dolara (for. 50120)

Generalno ravnateljstvo za Austriju

U Beču, J. Lobkowitzplatz broj 1.

Zastupstvo za Trst, Primorje,

Dalmacija i Trient u Trstu ulica:

Canal Grande br. 2.

Glavnom agencijom u Trstu upravlja F. Tarabochia u uredu zastupstva,

#### Tinktura za želodec,

katero iz kinčko rubarbore korilikovogovega luhja in svetih pomarančnih olupkov pravi G. PICCOLI, lekar pri angotiji u Ižumiju, jo mnoča toda ob enem upravno, delovanju prehvaliti organov uređujuće sredstva, ki krepi želodec, kakor tudi pospešuje telesno odprtoje. — Razpolaga je izdelovaljati v žaboksih po 12 in več steklenic. Žaboksih z 12 stekl. valja gl. 1.80. z 56 stekl. 5. kg. teža, valja gl. 5.20. Postajmo plača narodenice. Po 15 kr. steklenicu razprodajajo se v teh lokarnah v Trstu, Istri in na Goritskem. 28-19

Enrico Rovere & C°.  
TRST.Vla Ponterosso i Via Nuova 14.

#### SKLADIŠĆE

stakla, porečano i svjetlikja; staklene ploče, jednostavne prozirne i neprozirne, dvostrukе i bojudane. Zračna u vinkovim izboru.

Prouzimaju izradu stakala za zgradu i zimski vječnjakako uz cene, koju se neplaće konkurense.

Velik izbor svih staklenih predmeta rabljenih u obitelji, pivarnih itd. itd. Pošljite idu u pokrajini bez onine.

Izložba pokućstva i tapicerije, radionica

#### ANJELA DELPIN

ulica Torrente br. 32.

Bogat i raznolik izbor pokućstva u celo neobično mrežo. — Go spoda iz pokrajine umoljavaju se, da ga izvole posjetiti sluđaju, da bi troudu spomenuti predmeti; ari predmeti jesu čest pošto su iz vlastito tvori nici, te se neboje konkurenco.

9-10

#### Što imade

#### strojeva

za gospodarstvo i obrt, za domaću i drugu porabu, dobiju se na skladu tvrdke

#### Zivica i druga u Trstu

ulica Zonta br. 5  
ave garantirano i jestivo.

Za sada preporuča osobito svoje vinske tiskalnice, mljine, sisaljke itd. Izradjuje vodovode, mljine i ostale strojeve na paru i vodu.

Rečena tvrdka preporuča se sl. običinstvu za obilate naruve.

20-

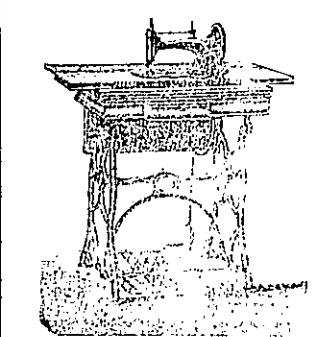
Izdaje direktno bilježne.

#### Mate Pollich

TRST — RIEKA

Piazza Negozianti br. 2. — Riva Szapary 48-52

Casa Gorup.



#### Marijacelske želudaci

#### KAPLICE

prizaprijene u likarni kod angolske kuhare C. Brady-a u Kromeriju (Moravska) jest staro, obično poznato i ukrasno, koje okupljuju djebove kod stoljeća želudaci probave.

Pravo mi smo onda, ako mi provijedimo sa potag otiskom zadnjim znakovima i podpisom

Cijena male buče 40, velike 70 uvje

Vrstvo tvrdino jest naznačeno.

Prodavaju se u svih likarnah.



#### Amerikansko

#### Odpravničvo putovanja

od 13-18

#### bratre Gondrand na Ricci

Via Alessandrina — Kuća Plooh —

Zemni sprat.

(Uzak Vieole dei Cappuccini)

prodaje uz pravu cenu bez nikakva namotka

putne karte z RIEKE za

NEW-YORK,

Chicago, Helona, Mc Keesport,

Plitvburg, St. Louis, San Francisco,

Wheeling

i za gradove amerikanskih sje- dišnjih država.

To takoljor:

za Rio Janeiro i Santos

Montevideo i Buenos-Ayres

za Rosario di S. Fé

za Callao, Lima, Valparais i

Australiju.

(Družbam snizuje se cena.)



#### Sve strojeve za gospodarstvo i vinogradarstvo!

Plugove, brane, valjke, strojeve za sijanje, za košnju, za obraćanje sena, konjske grablje, tiskalnice za seno, mljine, strojeve za vucitevlo lokomobile, triere, mljine za čišćenje žita, strojeve za trebljenje kuruze, Mikelscevej strojeve za rezanje krmne, mljine za drobnu molju, strojeve za rezanje rope, mljine za voće, tiskalnice za voće, strojeve za tiskanje grozđa i vinske tiskalnice, tiskalnice za mustine, strojeve proti perenospori, strojeve za lupljenje voće, spremo za sušenje voće i povrćja, vinske sisaljke, spremo za konobu, sisaljke za vodu, okrugle pile, decimalne tozulje, tezulje za blago, separatore za mlijeko, dizaljke za posudje, vrtace strojeve, samostalno djelujuće tiskalnice krmne, präcke strojeve, strojeve za dišćenje lana itd.

Sve izvrsno izvedeno. — Jamstvo, ugodični uvjeti za plaćanje, doba pokusa!

Skladišće gospodarskih i vinogradarskih strojeva

20-

#### Ig. Heller, Beč

II. Praterstrasse br. 78.

Bogato ilustrirano, od 144 stranica, cioniko u njemačkom, talijanskom i slavenskom jeziku šalje se na zahtjev badava i franko.

20-



#### Put u Ameriku

ZA

NEW-YORK, CHICAGO.

SAN FRANCISCO,

I OSTALE GRADOVE NORD AMERIKE

BUENOS-AYRES.

MONTEVIDEO i ROSARIO

DI SANTA FE.

Izdaje direktno bilježne.

Mate Pollich

TRST — RIEKA

Piazza Negozianti br. 2. — Riva Szapary

48-52

Casa Gorup.

# Ugarsko-hrvatsko dioničko pomorsko parobrodarstvo družtvo.

## PLOVITBENI RED

vriedi od 14. listopada t. g. do nove objave.

### BRZA PRUGA RIEKA-METKOVIĆ.

Polazak			Dolazak			Povratak			Dolazak		
iz	dan	sat	u	dan	sat	iz	dan	sat	u	dan	sat
Rieka . . .	svak 1. ied	10 u več.	Zadar . . .	svaki	7. u jutro	Metković . . .	svaku	9:30 u jutru	Trpanj . . .	svaku	11:30 u jutru
Zadra . . .	) svaki	8:30 u jutru.	Spljet . . .	četvrtak	4. p. podne	Spljet . . .	subotu	1 po pod.	Spljet . . .	subotu	6 po pod.
Spljet . . .	) četvrtak	12 noču	Metković . . .	svaki	7. u jutro	Zadra . . .	svaku	1:30 u jutru.	Zadar . . .	svaku	9 u jutru.
				petak		Zadra . . .	nedelju	10	Rieka . . .	nedelju	7 po pod.

### PRUGA RIEČKO-DALMATINSKO-ARBANASKA SVAKI DRUGI TJEDAN

Polazak			Dolazak			Povratak			Dolazak		
iz	dan	sat	u	dan	sat	iz	dan	sat	u	dan	sat
Rieka . . .	nedelja	9 po pod.	Sibenik . . .	ponedjeljak	7 u jutro	Drača . . .	petak	12 noču	S. Iv. Medivski . . .	subota	6 u jutru
Šibenika . . .	ponedjeljak	9 u jutru	Trogir . . .	"	1:30 p. pod.	S. Iv. Medivski . . .	subota	6 u jutru	Odsinj . . .	"	8:30 "
Trogira . . .	"	9 po pod.	Spljet . . .	"	4:30 "	Odsinj . . .	"	9:30	Bar . . .	"	11
Spljet . . .	utorak	9 u jutru	Milna . . .	utorak	10:30 u jutro	Bara . . .	"	12 u pod.	Kotor . . .	"	6:30 p. pod.
Milne . . .	"	12 u podne	Starigrad . . .	"	2:30 p. pod.	Kotor . . .	nedelja	5 u jutro	Erečegnovoga . . .	nedelja	6:30 u jutru.
Starigrada . . .	"	4 po pod.	Dubrovnik . . .	srčeda	4 u jutro	Erečegnovoga . . .	"	7:30	Dubrovnik . . .	"	11
Dubrovnika . . .	sričda	12 u pod.	Erečegnvol . . .	"	3:30 p. pod.	Dubrovnik . . .	4 po pod.	Starigrad . . .	ponedjeljak	"	"
Erečegnovoga . . .	"	4 po pod.	Kotor . . .	"	6	Milna . . .	"	8 u jutru	S. Ivan Medivski . . .	"	10
Kotor . . .	četvrtak	4 u jutru	Bar . . .	četvrtak	10:30 u jutro	Spljet . . .	utorak	11	Šibenik . . .	"	1/2 po pod.
Bara . . .	"	11	Bar . . .	"	1 po pod.	Trogir . . .	"	"	Trogir . . .	utorak	7:30 u jutru.
Odsinj . . .	"	2 po pod.	S. Iv. Medivski . . .	"	4:30	Spljet . . .	"	8	Šibenik . . .	"	12:30 p. pod.
S. Iv. Medivski . . .	"	5:30	Drač . . .	"	11 na vetr.	Šibenika . . .	2 po pod.	Rieku . . .	sričda	"	4 u jutru.

### PRUGA RIEKA-SENJ-ZADAR.

Polazak			Dolazak			Povratak			Dolazak		
iz	dan	sat	u	dan	sat	iz	dan	sat	u	dan	sat
Rieka . . .	5 u jutru		Crikvenicu . . .		6:30 u jutru.	Zadra . . .		5 u jutru.	Košljun . . .		7 u jutru.
Crikvenice . . .	6:40		Novi . . .		7:35	Košljuna . . .		7:15	Novalju . . .		8:45 "
Novoga . . .	7:45		Senj . . .		8:35	Novalje . . .		8:55	Rab . . .		10:20
Senja . . .	svaki	9	Bašku . . .	svaki	9:35	Raba . . .	svaki	10:35	Bašku . . .	svaki	12:15 p. pod.
Baške . . .	utorak	9:45	Rab . . .	utorak	11:25	Baške . . .	četvrtak	12:25 p. pod.	Senj . . .	četvrtak	1
Raba . . .	"	11:40	Novalju . . .		1:05 p. pod.	Senja . . .	"	1:25	Novi . . .	"	2:15
Novalje . . .	"	1:15 p. pod.	Košljun . . .		2:45	Novoga . . .	"	2:25	Crikvenicu . . .	"	3:20
Košljuna . . .	"	3	Zadra . . .		5	Crikvenice . . .	"	3:30	Rieku . . .	"	5

### PRUGA SENJ-RIEKA

Polazak			Dolazak			Povratak			Dolazak		
iz	dan	sat	u	dan	sat	iz	dan	sat	u	dan	sat
Senja . . .	svaki	0:30 u jutru	Novi . . .	svaki	7:30 u jutru.	Rieka . . .	svaki	10 u jutro	Kraljeviću . . .	svaki	10:45 u jutru.
Novoga . . .	ponedjeljak	7:40	Selce . . .	ponedjeljak	8:05	Kraljeviće . . .	utorak	11	Crikvenicu . . .	utorak	11:55
Selaca . . .	sričda	8:15	Crikvenicu . . .	sričda	8:25	Crikvenice . . .	četvrtak	12:05 p. pod.	Selce . . .	četvrtak	12:15 p. pod.
Crikvenice . . .	i petak	8:35	Kraljeviću . . .	i petak	9:30	Selaca . . .	i subotu	12:25	Novi . . .	i subotu	12:50
Kraljeviće . . .	"	9:40	Rieku . . .	"	10:30	Novoga . . .	"	1	Senj . . .	"	2

### PRUGA SENJ-KARLOBAG-PAG.

Polazak			Dolazak			Povratak			Dolazak		
iz	dan	sat	u	dan	sat	iz	dan	sat	u	dan	sat
Senja . . .	6:30 u jutru		Sv. Juraj . . .		6:55 u jutru.	Paga . . .		6:30 u jutru.	Karlobag . . .		7:15 u jutru.
Sv. Jurja . . .	7:05		Starigrad . . .		8	Karlobaga . . .		7:30	Jablanac . . .		9
Starigrada . . .	svaku	8:05	Stiniciu . . .	svaku	8:35	Stiniciu . . .	svaki	9:10	Stiniciu . . .	svaki	9:20
Stinice . . .	sričda	8:40	Jablanac . . .	sričda	8:50	Stinice . . .	četvrtak	9:25	Starigrad . . .	četvrtak	9:55
Jablanca . . .	"	9	Karlobag . . .		10:30	Starigrada . . .	"	10	Sv. Juraj . . .	"	10:55
Karlobaga . . .	"	10:45	Pag . . .		11:30	Sv. Jurja . . .	"	11:05	Senj . . .	"	11:30

### PRUGA RIEKA-KRK.

Polazak			Dolazak			Povratak			Dolazak		
iz	dan	sat	u	dan	sat	iz	dan	sat	u	dan	sat
Rieka . . .	avuku	10 u jutru	Omīšalj . . .	svaki	11 u jutru	Krka . . .	svaki	7 u jutru.	Merag . . .	svaki	7:45 u jutru.
Umīšlja . . .	nedelju,	11:10	Malinsku . . .	nedelju,	12:05 p. pod.	Merga . . .	ponedjeljak	7:55	Malinsku . . .	ponedjeljak	9:35
Malinske . . .	utorak	12:15 p. pod.	Krk . . .	utorak	1:45	Malinske . . .	sričda	9:45	Omišalj . . .	sričda	10:40
Krka . . .	"	2:05	Merag . . .	"	2:50	Omišalj . . .	i subotu	10:45	Rieku . . .	i subotu	11:45
Merga . . .	petak	3	Krk . . .	petak	3:45						

### PRUGA RIEKA-PULA.

Polazak iz Rieke u 6 1/2 sati u jutro, tične						Povratak iz Pule u 6 1/2 sati u jutro, tične					
svaki	ponedjeljak	Opatiju	Lovran	Mošćenice	Berseč	Cres	Berseč	Mošćenice	Rabac	Berseč	Mošćenice
svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki	svaki

### PRUGA LOVRAN-ika-OPATIJA-VOLOSKO-RIEKA.

Odlazak iz Rieke svaki dan u 7 sati u jutro, tične Lovran, Opatiju, Volosko i Rieku.	Odlazak iz Rieke svaki dan u 10 sati u jutro, tične Volosko, Opatiju, Iku i Lovran.
" Lovrana " 11 1/2 " Opatije " 5 " izravno u Rieku.	" " " 2 po pod. " " " izravno u Opatiju.

OPAZKA. Roba za Karlobag i Pag kreće na Rieci svakog ponedjeljka. Preuzima se roba sa izravnim teretnicom za sljedeće luke: Bol, Šibenska, Hvar, Vla, Komiža, Velaluka, Korčula prekrvajem u Splitu na parobrode tirkde „TOPČIĆ I DRUGI“ iz Visa.

RIEKA, u listopadu 1891.

Izdavatelj i odgovorni urednik Mate Mandić.

Tiskara Dolenc.